

16 % à la Commission communautaire flamande;  
 16 % à la Commission communautaire commune. »  
 Fait à Bruxelles, le 23 décembre 1994, en autant d'exemplaires originaux que de parties au présent accord.

Pour l'Etat fédéral :  
 Le Ministre de l'Intérieur et de la Fonction publique,  
 J. VANDE LANOTTE

Pour la Communauté flamande et pour la Région flamande :

De minister-president en minister van Economie, KMO's, Energie, Externe Betrekkingen en Wetenschapsbeleid,  
 L. VAN DEN BRANDE

De minister van Openbare Werken, Ruimtelijke Ordening en Binnenlandse Aangelegenheden,  
 Th. KELCHTERMANS

De minister van Verkeer, Buitenlandse Handel en Staatshervorming,  
 J. SAUWENS

Pour la Communauté française :

La Ministre-Présidente chargée de la Fonction publique, de l'Enfance et de la Promotion de la Santé,  
 Mme L. ONKELINX

Pour la Région wallonne :

Le Ministre-Président chargé de l'Economie,  
 des Petites et Moyennes Entreprises, du Tourisme et des Relations extérieures,  
 R. COLLIGNON

Le Ministre des Affaires intérieures chargé de la Fonction publique et du Budget,  
 B. ANSELME

Pour la Région de Bruxelles-Capitale :

Le Ministre-Président chargé de l'Aménagement du Territoire,  
 des Pouvoirs locaux et de l'Emploi,  
 Ch. PICQUE

Le Ministre des Finances, du Budget,  
 de la Fonction publique et des Relations extérieures,  
 J. CHABERT

Le Ministre du Logement, de l'Environnement,  
 de la Conservation de la Nature et de la Politique de l'Eau,  
 D. GOSUIN

Le Ministre de l'Economie,  
 R. GRIJP

Le Ministre des Travaux publics, des Communications  
 et de la Rénovation des sites d'activités économiques désaffectés,  
 D. HARMEL

16 % aan de Vlaamse Gemeenschapscommissie;  
 16 % aan de Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie. »  
 Gedaan te Brussel, op 23 december 1994, in evenveel originele exemplaren als er partijen zijn bij dit akkoord..

Voor de federale Staat :  
 De Minister van Binnenlandse Zaken en Ambtenarenzaken,  
 J. VANDE LANOTTE

Voor de Vlaamse Gemeenschap en voor het Vlaamse Gewest :

De minister-president en minister van Economie, KMO's, Energie, Externe Betrekkingen en Wetenschapsbeleid,  
 L. VAN DEN BRANDE

De minister van Openbare Werken, Ruimtelijke Ordening en Binnenlandse Aangelegenheden,  
 Th. KELCHTERMANS

De minister van Verkeer, Buitenlandse Handel en Staatshervorming,  
 J. SAUWENS

Voor de Franse Gemeenschap :

La Ministre-Présidente chargée de la Fonction publique, de l'Enfance et de la Promotion de la Santé,  
 Mme L. ONKELINX

Voor het Waalse Gewest :

Le Ministre-Président chargé de l'Economie,  
 des Petites et Moyennes Entreprises, du Tourisme et des Relations extérieures,  
 R. COLLIGNON

Le Ministre des Affaires intérieures chargé de la Fonction publique et du Budget,  
 B. ANSELME

Voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest :

De Minister-President belast met Ruimtelijke Ordening,  
 Ondergeschikte Besturen en Tewerkstelling,  
 Ch. PICQUE

De Minister van Financiën, Begroting,  
 Openbaar Ambt en Externe Betrekkingen,  
 J. CHABERT

De Minister van Huisvesting, Leefmilieu,  
 Natuurbehoud en Waterbeleid,  
 D. GOSUIN

De Minister van Economie,  
 R. GRIJP

De Minister van Openbare Werken, Verkeer  
 en Vernieuwing van afgedankte bedrijfsruimten,  
 D. HARMEL

#### F. 95 — 1828

19 MAI 1995. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 27 septembre 1989 fixant les conditions auxquelles les gouverneurs de province peuvent obtenir un crédit pour la coordination des services de police et des actions provinciales en matière de sécurité (III)

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu l'article 29 de la Constitution;

Vu la loi du 23 décembre 1994 contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 1995, notamment la section 56 Ministère de l'Intérieur;

Vu les lois sur la comptabilité de l'Etat, coordonnées le 17 juillet 1991 et notamment les articles 55 à 58;

Vu l'arrêté royal du 5 octobre 1961 portant organisation du contrôle administratif et budgétaire et notamment les articles 12 et 22;

Vu l'arrêté royal du 26 avril 1968 réglant l'organisation et la coordination des contrôles de l'octroi et de l'emploi des subventions;

#### N. 95 — 1828

19 MEI 1995. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 27 september 1989 tot vaststelling van de voorwaarden waaronder de provinciegouverneurs een krediet kunnen krijgen voor de coördinatie van de politiediensten en provinciale acties inzake veiligheid (III)

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op artikel 29 van de Grondwet;

Gelet op de wet van 23 december 1994 houdende de algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 1995, inzonderheid sectie 56 Ministerie van Binnenlandse Zaken;

Gelet op de wetten op de rijkscomptabiliteit, gecoördineerd op 17 juli 1991, inzonderheid de artikelen 55 tot 58;

Gelet op het koninklijk besluit van 5 oktober 1961 tot regeling van de administratieve en begrotingscontrole, inzonderheid de artikelen 12 en 22;

Gelet op het koninklijk besluit van 26 april 1968 tot inrichting en coördinatie van de controles op de toekenning en op de aanwending van de toelagen;

Vu l'arrêté royal du 27 septembre 1989 fixant les conditions auxquelles les gouverneurs de province peuvent obtenir un crédit pour la coordination des services de police et des actions provinciales en matière de sécurité (III);

Vu l'avis de l'inspecteur des finances du 24 février 1995;

Vu l'accord de Notre Ministre du Budget du 7 avril 1995;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1<sup>e</sup>, modifié en dernier lieu par la loi du 4 juillet 1989;

Vu l'urgence;

Considérant que dans le budget administratif du Ministère de l'Intérieur, section organisation 56, programme d'activités 10, allocation de base 43.14 pour l'année budgétaire 1995, un crédit de 27 millions de francs a été mis à la disposition des gouverneurs de province;

Considérant qu'en exécution de l'arrêté royal du 27 septembre 1989 fixant les conditions auxquelles les gouverneurs de province peuvent obtenir un crédit pour la coordination des services de police et des actions provinciales en matière de sécurité (III), 2 millions de francs au maximum peuvent être liquidés par province aux gouverneurs de province;

Considérant que des mesures d'urgence s'imposent pour que le crédit disponible puisse être mis à la disposition des gouverneurs de province, ainsi qu'à celle du gouverneur de l'arrondissement administratif de Bruxelles-Capitale, en vue de l'exercice de missions maximales de coordination en matière de police;

Que les gouverneurs doivent par conséquent être en mesure d'introduire d'urgence leurs projets;

Sur la proposition de Notre Ministre de l'Intérieur,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1<sup>e</sup>.** L'intitulé de l'arrêté royal du 27 septembre 1989 fixant les conditions auxquelles les gouverneurs de province peuvent obtenir un crédit pour la coordination des services de police et des actions provinciales en matière de sécurité (III) est remplacé par l'intitulé suivant :

« Arrêté royal fixant les conditions auxquelles les gouverneurs de province et le gouverneur de l'arrondissement administratif de Bruxelles-Capitale peuvent obtenir un crédit pour la coordination des services de police et des actions provinciales en matière de sécurité. »

**Art. 2.** L'article 1<sup>e</sup> du même arrêté est remplacé par la disposition suivante :

« Article 1<sup>e</sup>. Le Ministre de l'Intérieur peut allouer à chaque gouverneur de province et au gouverneur de l'arrondissement administratif de Bruxelles-Capitale un crédit s'élevant au maximum à 2 millions de francs destiné à lui permettre d'exercer ses missions de coordination en matière de police et ses missions de prévention de la criminalité. »

**Art. 3.** A l'article 2 du même arrêté sont apportées les modifications suivantes :

A) le 6<sup>e</sup> et le 7<sup>e</sup> sont remplacés respectivement par les dispositions suivantes :

« 6<sup>e</sup> rémunération et frais de déplacement d'un membre du personnel à temps plein et un à mi-temps chargés de la gestion des dossiers et de l'inspection qu'ils organisent dans le cadre des diverses interventions que l'Etat accorde aux gouverneurs et aux communes au profit des polices communales et de l'organisation de l'entretien et de la réparation des éthylotests et des éthylomètres; les frais de déplacement sont calculés conformément aux règles fixées pour le personnel de l'Etat. »

« 7<sup>e</sup> frais d'élaboration conceptuelle de projets de coopération à réaliser sur la base de l'article 45, alinéa 2, 1<sup>o</sup> de la loi du 5 août 1992 sur la fonction de police. »

B) Il est inséré un 8<sup>e</sup> rédigé comme suit :

« 8<sup>e</sup> frais relatifs à l'entretien et à la réparation des éthylotests et des éthylomètres. »

Gelet op het koninklijk besluit van 27 september 1989 tot vaststelling van de voorwaarden waaronder de provinciegouverneurs een krediet kunnen krijgen voor de coördinatie van de politiediensten en provinciale acties inzake veiligheid (III);

Gelet op het advies van de inspecteur van financiën d.d. 24 februari 1995;

Gelet op het akkoord van Onze Minister van Begroting d.d. 7 april 1995;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid artikel 3, § 1, laatst gewijzigd bij de wet van 4 juli 1989;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat in de administratieve begroting van het Ministerie van Binnenlandse zaken, organisatieafdeling 56, activiteitenprogramma 10, basisallocatie 43.14 voor het begrotingsjaar 1995 een krediet van 27 miljoen frank ter beschikking van de provinciegouverneurs gesteld wordt;

Overwegende dat in uitvoering van het koninklijk besluit van 27 september 1989 tot vaststelling van de voorwaarden waaronder de provinciegouverneurs een krediet kunnen krijgen voor de coördinatie van de politiediensten en provinciale acties inzake veiligheid (III) aan de provinciegouverneurs maximum 2 miljoen frank per provincie kan uitgekeerd worden;

Overwegende dat dringende maatregelen moeten getroffen worden opdat het beschikbare krediet aan de provinciegouverneurs als ook aan de gouverneur van het administratief arrondissement Brussel-Hoofdstad ter beschikking zou kunnen gesteld worden met het oog op de uitoefening van maximale opdrachten op het gebied van de politiecoördinatie;

Dat de gouverneurs bijgevolg in staat moeten zijn dringend hun plannen in te dienen;

Op de voordracht van Onze Minister van Binnenlandse zaken,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** Het opschrift van het koninklijk besluit van 27 september 1989 tot vaststelling van de voorwaarden waaronder de provinciegouverneurs een krediet kunnen krijgen voor de coördinatie van de politiediensten en provinciale acties inzake veiligheid (III) wordt vervangen door het volgend opschrift :

« Koninklijk besluit tot vaststelling van de voorwaarden waaronder de provinciegouverneurs en de gouverneur van het administratief arrondissement Brussel-Hoofdstad een krediet kunnen krijgen voor de coördinatie van de politiediensten en provinciale acties inzake veiligheid. »

**Art. 2.** Artikel 1 van hetzelfde besluit wordt door de volgende bepaling vervangen :

« Artikel 1. De Minister van Binnenlandse Zaken kan aan elke provinciegouverneur en aan de gouverneur van het administratief arrondissement Brussel-Hoofdstad een krediet toekennen van maximum 2 miljoen frank om hem toe te laten zijn opdrachten uit te oefenen op het gebied van de politiecoördinatie en de voorkoming van de misdadigheid. »

**Art. 3.** In artikel 2 van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht :

A) de 6<sup>e</sup> en 7<sup>e</sup> worden respectievelijk vervangen door de volgende bepalingen :

« 6<sup>e</sup> bezoldiging en verplaatsingskosten van een voltijds en een halflijds personeelslid belast met het beheer van de dossiers en met de inspectie in het kader van de verscheidene tegemoetkomingen die de Staat aan de gouverneurs en de gemeenten toekent ten behoeve van de gemeentepolities en met de organisatie van het onderhoud en de herstelling van de ademtest- en ademanalysetoestellen; de verplaatsingskosten worden berekend overeenkomstig de voor het rijks personeel vastgestelde regels. »

« 7<sup>e</sup> kosten voor de conceptuele uitwerking van samenwerkings-projecten te realiseren op basis van artikel 45, tweede lid, 1<sup>o</sup> van de wet van 5 augustus 1992 op het politieambt. »

B) Er wordt een 8<sup>e</sup> ingevoegd luidend als volgt :

« 8<sup>e</sup> kosten verbonden aan het onderhoud en de herstelling van de ademtest- en ademanalysetoestellen. »

**Art. 4.** Notre Ministre de l'Intérieur est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 19 mai 1995.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre de l'Intérieur,  
J. VANDE LANOTTE

**Art. 4.** Onze Minister van Binnenlandse Zaken is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 19 mei 1995.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Binnenlandse Zaken,  
J. VANDE LANOTTE

F. 95 — 1829

**17 MAI 1995. — Arrêté ministériel portant délégation des pouvoirs du Ministre en matière d'accès au territoire, de séjour, d'établissement et d'éloignement des étrangers**

Le Ministre de l'Intérieur,

Vu la loi du 15 décembre 1980 sur l'accès au territoire, le séjour, l'établissement et l'éloignement des étrangers, modifiée par les lois des 28 juin 1984, 14 juillet 1987, 18 juillet 1991, 6 mai 1993, 1er juin 1993, 6 août 1993, 24 mai 1994, 8 mars 1995 et 13 avril 1995, et par les arrêtés royaux des 13 juillet 1992, 31 décembre 1993 et 22 février 1995;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1er, modifié par la loi du 4 juillet 1989;

Vu l'urgence;

Considérant que, pour des raisons de sécurité juridique et de continuité du service, le présent arrêté doit être pris dans les plus brefs délais afin de tenir compte des dispositions de l'arrêté royal du 14 septembre 1994 portant simplification de la carrière de certains agents des administrations de l'Etat appartenant aux niveaux 2, 3 et 4,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>. § 1er.** Pour l'application de l'article 7, alinéa 1er, 1<sup>o</sup> et 5<sup>o</sup>, de la loi du 15 décembre 1980 sur l'accès au territoire, le séjour, l'établissement et l'éloignement des étrangers, les délégués du Ministre sont :

1<sup>o</sup> les agents de l'Office des étrangers, titulaires d'un grade classé au moins au rang 20, auquel est liée l'échelle de traitement 20 E;

2<sup>o</sup> les bourgmestres et les agents communaux qui exercent directement l'autorité sur le bureau compétent en matière de police des étrangers;

3<sup>o</sup> les officiers de police judiciaire, en ce compris ceux dont la compétence est limitée;

4<sup>o</sup> les sous-officiers de la gendarmerie.

**§ 2.** Pour l'application de l'article 7, alinéa 1er, 2<sup>o</sup> à 4<sup>o</sup> et 6<sup>o</sup> à 9<sup>o</sup>, de la même loi, les délégués du Ministre sont les agents de l'Office des étrangers, titulaires d'un grade classé au moins au rang 20, auquel est liée l'échelle de traitement 20 E.

**Art. 2. § 1er.** Pour l'application de l'article 7, alinéas 2 et 3, et de l'article 27, alinéas 1er et 3, de la même loi, les délégués du Ministre sont les agents de l'Office des étrangers, titulaires d'un grade classé au moins au rang 10.

**§ 2. Par dérogation au § 1er, délégation est également accordée :**

1<sup>o</sup> aux agents titulaires d'un grade classé au moins au rang 22, qui assument la direction des services de l'Office des étrangers compétents pour les étrangers clandestins et détenus;

2<sup>o</sup> lorsqu'une permanence est organisée à l'Office des étrangers, les agents titulaires d'un grade classé au moins au rang 10 et, en leur absence, les autres agents titulaires d'un grade classé au moins au rang 20, auquel est liée l'échelle de traitement 20 E, qui assument la direction de la permanence.

N. 95 — 1829

**17 MEI 1995. — Ministerieel besluit houdende delegatie van bevoegdheid van de Minister, inzake de toegang tot het grondgebied, het verblijf, de vestiging en de verwijdering van vreemdelingen**

De Minister van Binnenlandse Zaken,

Gelet op de wet van 15 december 1980 betreffende de toegang tot het grondgebied, het verblijf, de vestiging en de verwijdering van vreemdelingen, gewijzigd bij de wetten van 28 juni 1984, 14 juli 1987, 18 juli 1991, 6 mei 1993, 1 juni 1993, 6 augustus 1993, 24 mei 1994, 8 maart 1995 en 13 april 1995, en bij de koninklijke besluiten van 13 juli 1992, 31 december 1993 en 22 februari 1995;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1. gewijzigd bij de wet van 4 juli 1989;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat om redenen van rechtszekerheid en van voortzetting van de dienst dit besluit binnen de kortste termijn dient genomen te worden teneinde rekening te houden met de bepalingen van het koninklijk besluit van 14 september 1994 houdende vereenvoudiging van de loopbaan van sommige ambtenaren in de rijksbesturen die behoren tot de niveaus 2, 3 en 4,

Besluit :

**Artikel 1. § 1.** Voor de toepassing van artikel 7, lid 1, 1<sup>o</sup> en 5<sup>o</sup>, van de wet van 15 december 1980 betreffende de toegang tot het grondgebied, het verblijf, de vestiging en de verwijdering van vreemdelingen, zijn de gemachtigden van de Minister :

1<sup>o</sup> de beambten van de Dienst Vreemdelingenzaken die titularis zijn van een graad die ten minste in rang 20 ingedeeld is, waarvan de weddeschaal 20 E verbonden is;

2<sup>o</sup> de burgemeesters en de beambten van de gemeenten die rechtstreeks gezag uitoefenen op het bureau dat inzake vreemdelingenpolitie bevoegd is;

3<sup>o</sup> de officieren van gerechtelijke politie, ook deze met beperkte bevoegdheid;

4<sup>o</sup> de onderofficieren van de Rijkswacht.

**§ 2.** Voor de toepassing van artikel 7, lid 1, 2<sup>o</sup> tot 4<sup>o</sup> en 6<sup>o</sup> tot 9<sup>o</sup>, van dezelfde wet, zijn de gemachtigden van de Minister de beambten van de Dienst Vreemdelingenzaken die titularis zijn van een graad die minstens in rang 20 ingedeeld is, waaraan de weddeschaal 20 E verbonden is.

**Art. 2. § 1.** Voor de toepassing van artikel 7, ledien 2 en 3, en artikel 27, ledien 1 en 3, van dezelfde wet, zijn de gemachtigden van de Minister de beambten van de Dienst Vreemdelingenzaken die titularis zijn van een graad die minstens in rang 10 ingedeeld is.

**§ 2. In afwijking van § 1, zijn eveneens gemachtigd :**

1<sup>o</sup> de beambten die titularis zijn van een graad die minstens in rang 22 ingedeeld is en die zorgt voor de leiding van de diensten van de Dienst Vreemdelingenzaken die bevoegd zijn voor de clandestiene en de gedetineerde vreemdelingen;

2<sup>o</sup> wanneer op de Dienst Vreemdelingenzaken een permanentie ingericht is, de beambten die titularis zijn van een graad die minstens in rang 10 ingedeeld is en, bij hun afwezigheid, de andere beambten die titularis zijn van een graad die minstens in rang 20 ingedeeld is, waarvan de weddeschaal van 20 E verbonden is, en die zorgt voor de leiding van de permanentie.